



John Deasy, Ph.D.
Superintendent

701 North Madison Street • Stockton, CA 95202
(209) 933-7070 • Fax (209) 933-7071

BOARD OF EDUCATION
AngelAnn Flores
Candelaria Vargas
Cecilia Mendez
Kathleen Garcia
Lange P. Luntao
Maria Mendez
Scot McBrian

March 24, 2020

Estimadas Familias y Estudiantes del SUSD,

Stockton Unificado se enorgullece de brindar una línea exclusiva para SERVICIOS DE ASISTENCIA ESTUDIANTIL durante la clausura de escuelas causada por el COVID-19. Esta línea de asistencia estará disponible de lunes a viernes desde las 8:00 AM a las 3:30 PM. **Si tiene una emergencia médica o siquiátrica, sírvase llamar al 9-1-1.** Los interesados que marquen la línea de asistencia al 209-933-7111 tendrán acceso a hablar directamente con—o dejarle un mensaje a— Enfermeras, Orientadores Estudiantiles de Primaria y Secundaria, Auxiliares Clínicos Mentales, y personal de Bienestar Infantil y Asistencia a Clase del Distrito. Cualquier mensaje recibido será contestado a la brevedad posible. Cuando marque este número, éstas son las posibilidades disponibles:

Opción 1: Hable con una Enfermera Escolar del SUSD

Nuestras enfermeras profesionales están disponibles para contestar cualquier pregunta médica y conectar familias con recursos médicos en la comunidad. Durante la cancelación de clases, el departamento de Servicios de Salud continuará comunicándose con las familias para: adoptar planes de atención médica de emergencia para su estudiante si presenta condiciones médicas identificables; Planes de Salud 504 y; asistir a las familias a preparar su documentación para la matrícula en kínder y kínder-de-transición (TK-K) para el año escolar 2020-2021. Usted puede, también, comunicarse con las enfermeras por correo electrónico a: nurses@stocktonusd.net.

Opción 2: Hable con Orientador Estudiantil Escolar del SUSD

Los Orientadores Escolares están disponibles para ofrecer servicios virtuales a nuestros estudiantes y sus familias mientras las clases estén suspendidas. Familias-en Transición y Menores-Sin-Tutor (*unaccompanied*) pueden, también, dejar mensaje o correo electrónico para el Orientador de la Escuela o para el Departamento de Archivos Estudiantiles en counselor@stocktonusd.net. Sírvase revisar actualizaciones regularmente la página virtual de los Orientadores Escolares del SUSD en <https://www.stocktonusd.net/Page/12155>.

Opción 3: Hable con un Auxiliar Clínico de Salud Mental del SUSD

El departamento de Servicios de Ayuda Conductual y de Salud Mental estará disponible para contestar preguntas y orientar en obtener servicios de recursos comunitarios durante la clausura escolar. Un Auxiliar Clínico de Salud Mental se pondrá en comunicación con los estudiantes que recibían servicios de salud mental en sus escuelas antes de la cancelación de las clases con el objeto de informarles sobre servicios “TeleHealth” —servicios remotos por medios electrónicos como videoconferencia. Además, le recomendamos que visite regularmente el sitio virtual del departamento de Servicios de Ayuda Conductual y de Salud Mental para nueva información, actualizaciones, estrategias y recursos en: www.stocktonusd.net/MHBSSS.



John Deasy, Ph.D.
Superintendent

701 North Madison Street • Stockton, CA 95202
(209) 933-7070 • Fax (209) 933-7071

BOARD OF EDUCATION
AngelAnn Flores
Candelaria Vargas
Cecilia Mendez
Kathleen Garcia
Lange P. Luntao
Maria Mendez
Scot McBrian

Opción 4: Deje un mensaje para el Departamento de Bienestar Infantil y Asistencia a Clase del SUSD

El personal de Bienestar Infantil y Asistencia a Clase del Distrito está disponible para contestar preguntas sobre Iniciativas contra el Ausentismo Escolar, Administración de Casos de Servicio Social, Expulsiones, Instrucción de Atención Hospitalaria en el Hogar, derivaciones a servicios del Condado, y coordinación con el Plan 504. Puede enviar un correo a CWA@stocktonusd.net y le responderemos dentro de las 24 horas siguientes.

Stockton Unificado se ha hecho el compromiso de mantener a nuestros estudiantes, familias y personal informado por lo que dure la pandemia del COVID-19. Para mayor información sobre la respuesta del Distrito al COVID-19, sírvase visitar nuestro sitio virtual www.stocktonusd.net/COVID-19.

Thank you,

A handwritten signature in black ink that reads 'John E. Deasy'.

Dr. John E. Deasy, Superintendent